

Dr. OURINOWSKY

Clinique Mon-Repos

Mont Paleris s/ Vevey

Geneva, the 19. XII 32.

4^I, rue Toepffer
c/o M^{me} Davide.

Dear Mr. Tsvetkova,

I suppose you are still in pain, and I hope are all well. You know surely the different properties I read at Mon-Repos.

That was terrible, I was ill indeed myself of all these stories, and continued to be in a very bad situation, because Mr. Palazjens did everything to compromise me.

You understand, how anxious I am in this situation

about the progress of our
Mexican project.

Since I left Mon Repos,
I only find time to defend my
reputation against our folk things
invented against me by these
people. Never I could think it will
finish like that!

Are you coming to
Switzerland? I should be
very happy to meet you.
It would also be a "comfort
moral" for me. Please, write
my kind regards to Mrs Almond,
I don't write to her, because

my letters are opened in Mon²
Repos, and please, let me know
about you, and how you have.
your sufferings, the uncertainty is worse
spiritual anything we can imagine
see it how the state of your
the sufferings to know, etc.

I still have the hope, one
day I will find and justice will
be done - and there will be
some chance more for me..
Express my kind regards to me
to William and the children,
Almond - excuse my terrible English.
Yours very friendly
J. P. Durieux

P. S. Please, never speak in
Mour Repos about these things,
and our conflict.

I continue to be in
"poor parlors" with D^e Montet
by one of his friends.

3

BARCELONA, 30 de diciembre de 1932.

Sr. Dr. Ourinowsky
"171, rue Toepffer"
C/o. Mme. Dorier.

Ginebra, Suiza

Estimado Doctor:

Recibí su carta fecha 19 del presente habiéndome enterado con pena, de las dificultades y molestias que tuvo usted antes de su salida de la clínica de Mon-Repos.

Con respecto al asunto del interés de usted, le participo que no he recibido ninguna noticia del doctor Castillo Najera y esto lo atribuyo a que últimamente ha sido nombrado Ministro de México en París y seguramente está ocupándose de arreglar su viaje. Ya le he escrito nuevamente y quedo en espera de alguna noticia que él me comunique para transmitírsela a usted.

He pasado unos días muy agradables en Barcelona y a pesar de la recomendación que usted me hizo de no permanecer aquí muchos días, me ha gustado tanto que me he tenido que quedar porque mi salud ha mejorado en más de un cincuenta por ciento. Pienso seguir en España algún tiempo más, pues la verdad que el clima me agrada mucho.

No estoy seguro si regrese a Suiza, pues ello dependerá del estado de mi salud, pero de cualquiera manera no pienso regresar a Mon Repos. De volver a Suiza, iré a S. Moritz.

Deseo para usted y los suyos un feliz año nuevo y me repito su amigo afectísimo y seguro servidor,

D^r OURINOWSKY

Clinique Mon-Repos

Mont Pèlerin s/ Vevey

Geneva, the 2. II. 33. ⁴

Dear Mr. Torrelanca,

I thank you
very much for your letter
of 30 December. I am very glad
that your "estado de salud"
is so much better, and hope
you will continue like
that. —

If morally I am in
a better situation now —

materially - it continues to be
very bad. I expect to go in
one week to Paris, for several
days, to see some people, to
try what is possible.

Where are you? And
M^{me} Almada?

Have you some news from
D^o Castillo Najera?

I want to try in Paris
to get a permission to exercise
in Marne; that was simple
several years ago - but very
difficult now. ^{with swiss diploma} I hope, that at least

one - Mexico of this project will be³
-come realisable.

If you are still
at in Spain, would you know some-
body there to give some infor-
-mations on the possibilities to
be allowed to practice medicine
there? I heard, there are
also many restrictions, but I
don't know exactly.

I should be very
happy to meet you, if you
were past here, and with my best
wishes for your family and son

Alameda,

yours very friendly

Paul Swinowsky.

6

Paris

Madrid, 7 de febrero de 1933.

Sr. Dr. Paul Ourinowsky,
Ginebra, Suiza.

Estimado Dr. Ourinowsky:

Con algún retraso recibí su carta de 2 de los co-
rrientes y mucho le agradezco sus buenos deseos con respec-
to a mi estado de salud. Me he sentido muy bien durante mi
permanencia en España.

Me entero por su carta que en estos días piensa
usted hacer un viaje a París, para tratar de conseguir un per-
miso para ejercer su profesión en Marruecos. Ojalá y sus ges-
tiones tengan todo éxito y que durante su estancia en París
pueda usted ya tomar una orientación definitiva para sus futu-
ras actividades. Por lo que a España respecta, siento no po-
der proporcionarle ningún informe sobre las posibilidades de
que usted pudiera trabajar aquí, pues no tengo contacto con
nadie que esté bien enterado.

Ninguna noticia exacta tengo del Dr. Castillo Najera.
Sólo sé que está por llegar a París.

Descaándole todo bien, me repito de usted su amigo
atto. y S. S.,

Paris 6^e, 19. II. 33.

Dear Mr. Tourelange,

Thanks for your letter of 7th. I am very happy that you are going so well.

I am since several days in Paris - and I have no chance!

I can't go to Maroc. I could go there if I was Swiss citizen, ~~or~~ if I had done my medical studies in Russia, ~~or~~ if I practiced there. Because, are allowed to practice medicine in Maroc, only people who practiced it in their own country!

What will be with Mexico?

Please, let me know, when you will hear something.

Majory - Hotel,
20, rue
Monsieur le Prince.

With best regards to your family,
Yours very friendly
Dr. Jurinon

D. OURINOWSKY

Clinique Mⁿ-Repos

Mont Pélérin s/Vevey

Geneva, March 19th 23

9

Dear Mr. Torralba,

I thank you for your letter which I received in Paris before leaving. I went to see Dr. Castillo, who has been extremely kind with me and told me his point of view. He sees only one way for me to enter Mexico and this is to go with you, when you will return! Only under these conditions I would not be considered as tourist, and once in the country it would be possible for me to fill the other requirements (examinations, etc.).

Then I came back here to try to find something else. But a bad surprise was waiting for me.

You know a little the story I had with Drs Pulezinski and de Montet in propos of M^{me} de Seynes.

They did everything they could, to discredit me upon of my friends and best physicians, who protected me in Geneva. Our conflict was examined by them, and so I considered the incident favourably cleared of for me.

But know, ~~they~~ de Montet, announced me to the Police of Canton

de Vand as a "suspect foreigner"; and, only justice will show how it was arranged by him with the Police, but, on my arrival, I received the order of the Police to leave in 24 hours (because there is such a law now, for foreigners who have no work, if they are suspicious under any regard), as they received the notice of the Police of Lausanne, that I had done something bad in Mont Pelerin. I immediately went to my friends in Geneva, things here were arranged for the time of clearing up of this

matter with the Police of Lausanne,
and for that I had to take a lawyer!
The ^{financial} difficulty was arranged, because my
friends explained the intrigue against
me to one of best lawyers in Lausanne

(M^e Méon, 13, rue Pichard), who will
treat, as friend, my affair, and who
will do a process against these 2
doctors for "diffamation"! I hope, now
they will receive, what they need, but
before the process will be finished,

I am considered in Vaud as "expulsé
foreigner" and can go there only with
the special permission to see my lawyer!

Would you ever think, that they
would be able to do such dirty things?
Now I shall say everything about the desecration
of M^{me} de Sages, and how they treated her!

Dr OURINOWSKY
Clinique Mon-Repos
Mont Pelerin s/Vevey

It is a pity that
M^{me} Almain who could be
witness of everything, is not
here.

I hope you are happy, and
your family too, in St-Moritz,
and I shall be very happy
to have some news of you.

Have you good weather there?

Yours very friendly
Dr Ourinowsky.

En consecuencia
La C. Nigra
me ha informado al
detalle de la disputa
s'ing actualizándose
p' la jurisprudencia
Extremada

Respecto a la deuda
Repetida se me ha
informado que se
trata de una deuda
que se origina en
una operación de
compra y venta de
terreno, con el fin
de construir un
edificio, en el
cual se
encuentra
en
proceso
de
construcción

Como se puede
ver en el
anexo
se
trata
de
una
deuda
que
se
origina
en
una
operación
de
compra
y
venta
de
terreno
con
el
fin
de
construir
un
edificio
en
el
cual
se
encuentra
en
proceso
de
construcción

13
Paris, 28 de Marzo de 1933.

Señor
Doctor Ourinowsky,
Clinique Mon Repos,
MONT PELWRIN.- 3/ Vevey
Suiza.

Muy distinguido Doctor:

Efectivamente, el señor Dr. Castillo Nájera, Ministro de México en Paris, me ha hecho conocer, detalladamente, las dificultades que actualmente existen en lo que se refiere a los profesionistas extranjeros.

Respecto a los deseos que usted se sirve expresarme para aprovechar mi regreso a México, debo decirle, con toda franqueza, que no considero oportuno hacer esto, pues nos expondríamos tanto usted como yo, de seguir ese camino.

Cuando me encuentre en México veré si hay alguna posibilidad para satisfacer los deseos de usted.

Grato me es repetirme de usted muy atento s. s.

Fernando Torreblanca.

EE/cs.

Geneva, 5.7.33.

Dear Mr. Torblomen,

I received your last letter for which I want to thank you very much. I quite agree with you that this seems to be a bad moment to go to Mexico. But I rely on your kindness that you will think of my case when returned to your country if you should hear of anything for me.

My law-suit with the Canton de ... has been finished last week, and I am glad to tell you, under favorable conditions! Justice was made!

Now my plan for the moment is to try my luck in Belgium, but

with out too great hope for my
success in being permitted to establish
myself.

I hope to have good
news from you and your family
and thank you again very much
for the trouble you took on my behalf.

With the best wishes for
your health
yours sincerely

D^r P. Levinovsky.

17^I, rue Toepffer.